



СРЕДЊЕ ШКОЛЕ НА КРАЈУ ШКОЛСКЕ 2013/2014. ГОДИНЕ SECONDARY SCHOOLS AT THE END OF THE SCHOOL YEAR 2013/2014

На крају школске године 2013/2014. године 12 896 ученика је завршило школу што је у односу на крај 2012/2013. године мање за 780 ученика или 5,7%. Однос мушких и женских ученика који су завршили школу је 51,0% мушких и 49,0% женских.

У току 2013/2014. године 310 ученика је промјенило школу што је у односу на 2012/2013. годину више за 26,5%. Најчешћи разлог промјене школе је одлазак у другу школу у Републици Српској што изражено у процентима износи 59,6%

У току 2013/2014. године школовање је напустило 319 ученика од чега 156 ученика стручних школа или 48,9%. Најчешћи разлог напуштања школовања су лични разлози (болест, брак и друго).

У овом саопштењу дати су подаци о средњем образовању одраслих које смо добили на основу електронског упитника којег је попунио Завод за образовање одраслих Републике Српске.

At the end of the school year 2013/2014, there were 12,896 pupils who completed school, namely 780 pupils fewer than at the end of the school year 2012/2013, which represented a decrease by 5.7%. Percentage ratio of male and female pupils who completed school was 51.0% male and 49.0% female.

During the school year 2013/2014, the number of pupils who changed school was 310 and this number increased by 26.5% compared to the school year 2012/2013. The most common reason for the change of school was departure to another school in Republika Srpska, namely 59.6% if expressed in percentages.

During the school year 2013/2014, there were 319 pupils who discontinued schooling, of which 156 or 48.9% were pupils of vocational schools, while personal reasons were the most common reason for discontinuing school (disease, marriage, etc.).

This Release presents data on secondary education for adults, which were obtained through the electronic questionnaire completed by the Republika Srpska Institute of Adult Education.

1. УЧЕНИЦИ КОЈИ СУ ЗАВРШИЛИ ШКОЛУ НА КРАЈУ 2013/2014. ГОДИНЕ, ПО ПОЛУ И ВРСТИ СРЕДЊЕ ШКОЛЕ PUPILS WHO COMPLETED SCHOOL AT THE END OF THE SCHOOL YEAR 2013/2014, BY SEX AND TYPE OF SECONDARY SCHOOL

	Укупно Total	Мушки Male	Женски Female	
УКУПНО	12 896	6 575	6 321	TOTAL
од тога приватне школе	121	74	47	of which private schools
Гимназије	2 866	1 032	1 834	Grammar schools
од тога приватне	17	8	9	of which private schools
Стручне техничке школе	7 257	3 537	3 720	Vocational technical schools
од тога приватне	83	45	38	of which private schools
Стручне школе	2 637	1 922	715	Vocational schools
од тога приватне	-	-	-	of which private schools
Умјетничке школе	78	39	39	Art schools
од тога приватне	-	-	-	of which private schools
Вјерске школе	21	21	-	Religious schools
од тога приватне	21	21	-	of which private schools
Школе за дјецу са посебним потребама	37	24	13	Schools for children with special needs
од тога приватне	-	-	-	of which private schools

2. УЧЕНИЦИ КОЈИ СУ ЗАВРШИЛИ СРЕДЊЕ ОБРАЗОВАЊЕ ОДРАСЛИХ ПРЕМА ПОЛУ, У ПЕРИОДУ ОД 26.09.2012. ДО 25.09.2013.
ADULT SECONDARY SCHOOL PUPILS WHO COMPLETED SCHOOL, IN THE PERIOD 26 SEPTEMBER 2012 TO 25 SEPTEMBER 2013, BY SEX

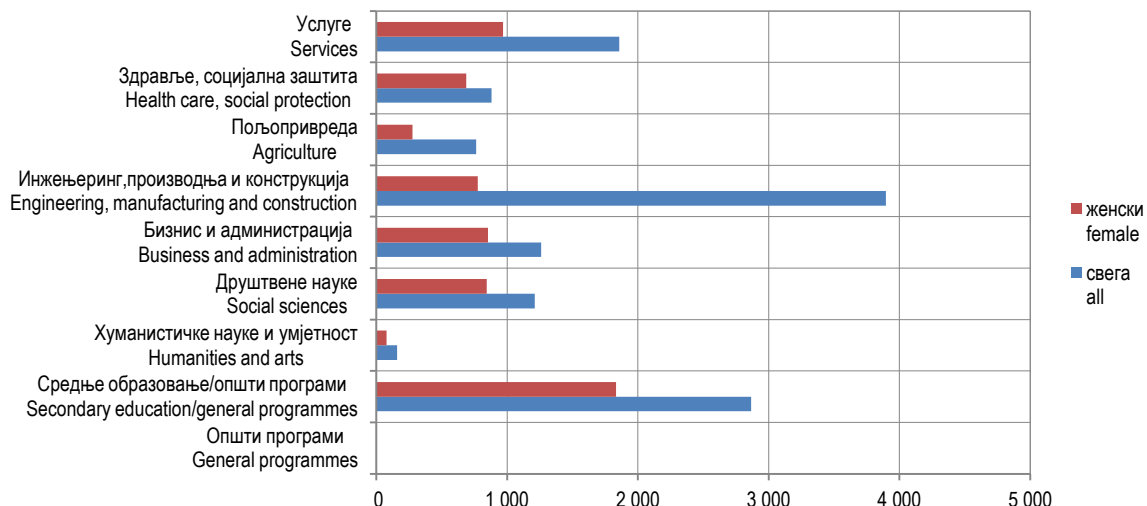
	Укупно Total	Мушки Male	Женски Female	
УКУПНО	384	233	151	TOTAL
Стручне техничке школе	260	137	123	Vocational technical schools
Стручне школе	124	96	28	Vocational schools

3. УЧЕНИЦИ КОЈИ СУ ЗАВРШИЛИ СРЕДЊЕ ОБРАЗОВАЊЕ ОДРАСЛИХ ПРЕМА ПОЛУ, У ПЕРИОДУ ОД 26.09.2013. ДО 25.09.2014.
ADULT SECONDARY SCHOOL PUPILS WHO COMPLETED SCHOOL, IN THE PERIOD 26 SEPTEMBER 2013 TO 25 SEPTEMBER 2014, BY SEX

	Укупно Total	Мушки Male	Женски Female	
УКУПНО	565	340	225	TOTAL
Стручне техничке школе	430	221	209	Vocational technical schools
Стручне школе	135	119	16	Vocational schools

4. УЧЕНИЦИ СРЕДЊИХ ШКОЛА КОЈИ СУ ЗАВРШИЛИ ШКОЛУ, ПО ПОЛУ И ПОЉИМА ОБРАЗОВАЊА, НА КРАЈУ ШКОЛСКЕ 2013/2014.
SECONDARY SCHOOL PUPILS WHO COMPLETED SCHOOL, BY SEX AND FIELD OF STUDY, AT THE END OF THE SCHOOL YEAR 2013/2014

	Укупно Total	Мушки Male	Женски Female	
УКУПНО	12 896	6 575	6 321	TOTAL
од тога приватне школе	121	74	47	of which private schools
Општи програми	-	-	-	General programmes
Средње образовање/општи програми	2 866	1 032	1 834	Secondary education/general programmes
од тога приватне	17	8	9	of which private schools
Хуманистичке науке и умјетност	158	80	78	Humanities and arts
од тога приватне	21	21	-	of which private schools
Друштвене науке	1 212	368	844	Social sciences
од тога приватне	7	5	2	of which private schools
Бизнис и администрација	1 261	407	854	Business and administration
од тога приватне	39	21	18	of which private schools
Инжењеринг, производња и конструкција	3 897	3 120	777	Engineering, manufacturing and construction
од тога приватне	-	-	-	of which private schools
Пољопривреда	763	486	277	Agriculture
од тога приватне	-	-	-	of which private schools
Здравље, социјална заштита	881	193	688	Health care, social protection
од тога приватне	37	19	18	of which private schools
Услуге	1 858	889	969	Services
од тога приватне	-	-	-	of which private schools



Графикон 1. Ученици средњих школа који су завршили школу на крају школске 2013/2014. године, по полу и пољима образовања
Graph 1. Secondary school pupils who completed school at the end of the school year 2013/2014, by sex and field of study

5. УЧЕНИЦИ КОЈИ СУ У ПЕРИОДУ ОД 01.09.2013. ДО 31.08.2014. ГОДИНЕ ПРОМЈЕНИЛИ ШКОЛУ, ПО ПОЛУ И РАЗРЕДИМА
PUPILS WHO CHANGED SCHOOL IN THE PERIOD BETWEEN 1 SEPTEMBER 2013 AND 31 AUGUST 2014, BY SEX AND GRADE

Врста средње школе	Пол	Промјенили школу Changed school					Sex	Type of secondary school
		свега all	I разред grade 1	II разред grade 2	III разред grade 3	IV разред grade 4		
УКУПНО	укупно	310	173	77	49	11	total	TOTAL
	мушки	163	93	45	20	5	male	
	женски	147	80	32	29	6	female	
Гимназије	укупно	75	45	18	10	2	total	Grammar schools
	мушки	31	15	10	6	-	male	
	женски	44	30	8	4	2	female	
Стручне техничке школе	укупно	160	87	34	30	9	total	Vocational technical schools
	мушки	83	49	21	8	5	male	
	женски	77	38	13	22	4	female	
Стручне школе	укупно	68	35	25	8	-	total	Vocational schools
	мушки	47	27	14	6	-	male	
	женски	21	8	11	2	-	female	
Умјетничке школе	укупно	7	6	-	1	-	total	Art schools
	мушки	2	2	-	-	-	male	
	женски	5	4	-	1	-	female	
Вјерске школе	укупно	-	-	-	-	-	total	Religious schools
	мушки	-	-	-	-	-	male	
	женски	-	-	-	-	-	female	
Школе за дјецу са посебним	укупно	-	-	-	-	-	total	Schools for children with
	мушки	-	-	-	-	-	male	
	женски	-	-	-	-	-	female	

6. УЧЕНИЦИ КОЈИ СУ У ПЕРИОДУ ОД 01.09.2013. ДО 31.08.2014. ГОДИНЕ ПРОМЈЕНИЛИ ШКОЛУ, ПРЕМА РАЗЛОЗИМА ПРОМЈЕНЕ ШКОЛЕ
PUPILS WHO CHANGED SCHOOL IN THE PERIOD BETWEEN 1 SEPTEMBER 2013 AND 31 AUGUST 2014, BY REASON

Разлози промјене школе	Пол	свега <i>all</i>	Разред				Sex	Reasons for changing school
			I разред <i>grade 1</i>	II разред <i>grade 2</i>	III разред <i>grade 3</i>	IV разред <i>grade 4</i>		
ПРОМЈЕНИЛИ ШКОЛУ И ОТИШЛИ У	укупно	310	173	77	49	11	<i>total</i>	CHANGED SCHOOL AND WENT
	мушки	163	93	45	20	5	<i>male</i>	
	женски	147	80	32	29	6	<i>female</i>	
другу школу у ФБиХ	укупно	6	2	3	1	-	<i>total</i>	to another school in the FBiH
	мушки	3	-	3	0	-	<i>male</i>	
	женски	3	2	-	1	-	<i>female</i>	
другу школу у Републици Српској	укупно	185	119	40	23	3	<i>total</i>	to another school in RS
	мушки	98	65	23	9	1	<i>male</i>	
	женски	87	54	17	14	2	<i>female</i>	
другу школу у Дистрикту Брчко	укупно	1	-	-	1	-	<i>total</i>	to another school in BD
	мушки	-	-	-	-	-	<i>male</i>	
	женски	1	-	-	1	-	<i>female</i>	
иностранство	укупно	47	15	12	15	5	<i>total</i>	abroad
	мушки	23	6	9	5	3	<i>male</i>	
	женски	24	9	3	10	2	<i>female</i>	
непознато	укупно	71	37	22	9	3	<i>total</i>	unknown
	мушки	39	22	10	6	1	<i>male</i>	
	женски	32	15	12	3	2	<i>female</i>	

7. УЧЕНИЦИ КОЈИ СУ У ПЕРИОДУ ОД 01.09.2013. ДО 31.08.2014. ГОДИНЕ ПРЕКИНУЛИ ШКОЛОВАЊЕ, ПО ПОЛУ И РАЗРЕДИМА
PUPILS WHO DISCONTINUED SCHOOLING IN THE PERIOD BETWEEN 1 SEPTEMBER 2013 AND 31 AUGUST 2014, BY SEX AND GRADE

Врста средње школе	Пол	Прекинули школовање <i>Discontinued schooling</i>					Sex	Type of secondary school
		свега <i>all</i>	I разред <i>grade 1</i>	II разред <i>grade 2</i>	III разред <i>grade 3</i>	IV разред <i>grade 4</i>		
УКУПНО ПРЕКИНУЛИ ШКОЛОВАЊЕ	укупно	319	148	78	67	26	<i>total</i>	TOTAL
	мушки	196	112	45	29	10	<i>male</i>	
	женски	123	36	33	38	16	<i>female</i>	
Гимназије	укупно	15	8	2	5	-	<i>total</i>	Grammar schools
	мушки	6	3	1	2	-	<i>male</i>	
	женски	9	5	1	3	-	<i>female</i>	
Стручне техничке школе	укупно	146	53	30	37	26	<i>total</i>	Vocational technical schools
	мушки	72	36	13	13	10	<i>male</i>	
	женски	74	17	17	24	16	<i>female</i>	
Стручне школе	укупно	156	87	45	24	-	<i>total</i>	Vocational schools
	мушки	117	73	30	14	-	<i>male</i>	
	женски	39	14	15	10	-	<i>female</i>	
Умјетничке школе	укупно	2	-	1	1	-	<i>total</i>	Art schools
	мушки	1	-	1	-	-	<i>male</i>	
	женски	1	-	-	1	-	<i>female</i>	
Вјерске школе	укупно	-	-	-	-	-	<i>total</i>	Religious schools
	мушки	-	-	-	-	-	<i>male</i>	
	женски	-	-	-	-	-	<i>female</i>	
Школе за дјецу са посебним	укупно	-	-	-	-	-	<i>total</i>	Schools for children with special needs
	мушки	-	-	-	-	-	<i>male</i>	
	женски	-	-	-	-	-	<i>female</i>	

8. УЧЕНИЦИ КОЈИ СУ У ПЕРИОДУ ОД 01.09.2013. ДО 31.08.2014. ГОДИНЕ ПРЕКИНУЛИ ШКОЛОВАЊЕ, ПРЕМА РАЗЛОЗИМА ПРЕКИДАЊА
PUPILS WHO DISCONTINUED SCHOOLING IN THE PERIOD BETWEEN 1 SEPTEMBER 2013 AND 31 AUGUST 2014, BY REASON

Разлози прекидања школовања	Пол	Свега All	I разред grade 1	II разред grade 2	III разред grade 3	IV разред grade 4	Sex	Reasons for discontinuing schooling
ПРЕКИНУЛИ ШКОЛОВАЊЕ ЗБОГ:	укупно	319	148	78	67	26	total	DISCONTINUED SCHOOLING DUE TO
	мушки	196	112	45	29	10	male	
	женски	123	36	33	38	16	female	
лошег успјеха у школи	укупно	117	63	27	19	8	total	poor results at school
	мушки	99	56	21	16	6	male	
	женски	18	7	6	3	2	female	
из социјалних разлога (недостатак подршке у породици)	укупно	38	30	4	1	3	total	social reasons (lack of support in the family)
	мушки	29	23	4	-	2	male	
	женски	9	7	-	1	1	female	
из економских разлога (материјална ситуација)	укупно	25	15	8	2	-	total	economic reasons
	мушки	17	12	3	2	-	male	
	женски	8	3	5	-	-	female	
из личних разлога (болест, брак и други)	укупно	139	40	39	45	15	total	personal reasons
	мушки	51	21	17	11	2	male	
	женски	88	19	22	34	13	female	

МЕТОДОЛОШКЕ НАПОМЕНЕ

Подаци у овом саопштењу добијени су на основу електронског упитника којег су за 2014/2015. годину попуњавале све средње школе, школе за дјецу са посебним потребама, као и Завод за образовање одраслих, за средње образовање одраслих.

Свака средња школа или средњошколски центар попуњавала је посебан електронски упитник за сваку врсту школе у свом саставу. У односу на раније упитнике (ШС-Р/К и ШС-С/К) којег су школе попуњавале и достављале у штампаној форми, електронски упитник је измијењен и усклађен са методологијом EUROSTAT-а, UNESCO-а и OECD-а.

Поља образовања су усклађена са међународном стандардном класификацијом образовања ISCED-F.

METHODOLOGICAL EXPLANATIONS

Data in this Release were obtained through an electronic questionnaire which, for the school year 2014/2015, was completed by all secondary schools and secondary schools for children with special needs, as well as by the Institute of Adult Education.

Each secondary school and secondary school centre completed a separate electronic questionnaire for each type of school in its composition. Contrary to former printed questionnaires (ŠS-R/K and ŠS-S/K), which were completed and submitted by schools in printed form, the electronic questionnaire has been modified and it is in line with the methodologies of EUROSTAT, UNESCO and OECD.

Fields of study comply with the International Standard Classification of Education ISCED-F.

Саопштење припремила: Нена Чеко
e-mail: nena.ceko@rzs.rs.ba

Издаје Републички завод за статистику, Република Српска, Бања Лука, Вељка Млађеновића 12д – Тел. +387 51 332 700 – Др Радмила Чичковић, директор – Излази годишње – Саопштење је објављено на Интернету на адреси: www.rzs.rs.ba – E-mail: stat@rzs.rs.ba – Приликом коришћења података обавезно навести извор

Prepared by: Nena Čeko
e-mail: nena.ceko@rzs.rs.ba

Published by Republika Srpska Institute of Statistics, Banja Luka, Veljka Mladenovića 12d – Tel. +387 51 332 700 – Radmila Čičković, PhD, Director General – Annual periodicity – Release is available on the Internet at: www.rzs.rs.ba – E-mail: stat@rzs.rs.ba – These data can be used provided the source is acknowledged